

**МИНИСТЕРСТВО ЗА ОБРАЗОВАНИЕ И НАУКА  
БРИО ЗА РАЗВОЈ НА ОБРАЗОВАНИЕТО**

**РЕФОРМИРАНО ГИМНАЗИСКО ОБРАЗОВАНИЕ**

**НАСТАВНА ПРОГРАМА ПО  
МАКЕДОНСКИ ЈАЗИК И ЛИТЕРАТУРА  
ЗА III ГОДИНА**

**Скопје, 2002 година**

## **I. ИДЕНТИФИКАЦИОНИ ПОДАТОЦИ**

**1.1. Назив на наставниот предмет:** македонски јазик и литература

**1.2. Вид на средно образование:** гимназиско

**1.3. Година на изучување на наставниот предмет:** трета година

**1.4. Број на часови на наставниот предмет:**

- Број на часови неделно: 4 часа
- Број на часови годишно: 144 часа

**1.5. Статус на наставниот предмет:** задолжителен

## **II. ЦЕЛИ НА НАСТАВНИОТ ПРЕДМЕТ**

### **2.1. ОПШТИ ЦЕЛИ**

Учениците ги прошируваат и продлабочуваат знаењата од областа на македонскиот јазик и од македонската и светската литература како основа на идниот интелектуалец кој, определувајќи се за различни идни професии, ќе го има оптимумот знаења и способности од областа на јазикот и литературата за да биде способен за логичко мислење, коректна комуникација во усна и пишана форма, како и за самостојно пишување на организиран текст од определена област. Оваа основа што ја дава предметот има предуслови за солидна специјализирана надградба на сите филолошки групи .

Програмата треба да им помогне на учениците да можат:

- да ги користат нормите и да го усвојуваат кодот на македонскиот стандарден јазик и неговите функционални стилови;
- да ги разбираат и да ги употребуваат функциите на јазикот како најсовршено средство за комуникација во литературата, културата и науката;
- да умеат самостојно усно и писмено да ги изразуваат своите знаења, чувства, мисли, ставови и сфаќања;
- да создаваат навика, по пат на автоматизам, да ги почитуваат нормите на македонскиот стандарден јазик во сопственото изразување и да ги согледуваат и коригираат кај другите;
- да ја развиваат и зацврстуваат свеста за значењето на македонскиот стандарден јазик како основен, клучен белег на националниот идентитет и припадноста на македонската јазична заедница;
- да усвојуваат позитивни знаења од теоријата и историјата на литературата (термини, поими, факти, теории), како и методолошки и вредносни знаења (аналитичко-интерпретативни), со што ќе бидат способни и ќе умеат самостојно, творечки да комуницираат со литературните дела од македонската и светската литература;
- да умеат своите јазично-литературни и општокомуникациски знаења, умеења, и способности да ги користат за доживување, разбирање и критички однос кон медиумите (театарот, филмот, печатените и електронските медиуми);
- да усвојуваат аксиолошки (естетски, етички) системи компатибилни со фундаменталните вредности на демократското општество;
- да ги развиваат своите емоционални и интелектуални способности и умеења (емоционална зрелост, интелектуална зрелост);
- да развиваат и усвојуваат општествено прифатливи карактерни особини и модели на однесување (социјална зрелост).

## **2.2. Посебни цели**

По реализацијата на наставната програма ученикот ќе може да:

- да го објасни предметот на проучување на синтаксата;
- да може да ги категоризира рачениците според паратаксата и хипотаксата;
- да ја знае функцијата на зборовите од морфолошки и морфосинтаксички аспект;
- да ги разликува одделните видови на зборови и да ја знае нивната функција во раченицата;
- да ги разликува формите на глаголот по состав, време, начин;
- да може да ги примени стекнатите знаења од морфологијата и морфосинтаксата во усното и писменото изразување.

## **III. ПОТРЕБНИ ПРЕТХОДНИ ЗНАЕЊА**

За успешно следење на наставата по овој предмет и за реализирање на наведените цели неопходно е учениците солидно да ги усвоиле наставните содржини од **II** година и да имаат основни предзнаења за наставните содржини стекнати во основното образование.

## **IV. ОБРАЗОВЕН ПРОЦЕС**

Образовниот процес е структура во која рамноправно учествуваат подрачјата **Јазик** (72 часа) и **Литература** (72 часа), застапени со еднаков број часови, чии содржини се реализираат како нераскинливо единство. Ова произлегува од заедничките функционални и дидактичко-методски цели (јазично-перцептивните и литературно-перцептивните способности и умеенja на учениците, изразните способности и умеенja на учениците поврзани со рецепцијата и креацијата на најразлични видови текстови, јазикот како основа на литературата и литературата како најсложен јазичен код).

### **4.1. Области и содржини**

**Јазик:** *Историја на јазикот, Синтакса, Фразеологија*

**Литература:** *Романтизам, Реализам, Македонската литература меѓу Првата и Втората светска војна, Македонската литература во НОВ, Македонската литература по Втората светска војна.*

## 4.2. Структуирање на содржините за учење

ПРОГРАМСКО ПОДРАЧЈЕ: ЈАЗИК (72 часа)			
Области и содржини	Конкретни цели	Дидактички насоки	Корелација меѓу содржините и меѓу предметите
<b>Наука за јазикот</b> Јазиците во светот Јазик - говор Јазичен знак (основни поими) Класификација на јазиците	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Да се запознава со бројот на јазиците во светот;</li> <li>- да ги разликува критериумите за класификација и класификациите на јазиците (генеалошката, типолошката, ареалната, општествено политичката)</li> <li>- да го утврдува местото на македонскиот јазик според класификациите и претходно стекнатите знаења (во I и II година).</li> </ul>	Вежби: споредување на јазиците кои им се близки на учениците (ги учеле на училиште или на курс). Шематски прикази за класификацијата на јазиците според одредени критериуми. Вежби: преку одредени текстови (јазично близки) да се утврди местото на македонскиот јазик според класификациите на јазиците.	Со странските јазици, историјата, социологијата, социолингвистиката и сл.

<p><b>Историски развој</b></p> <p>Историја на македонскиот јазик Македонскиот јазик во втората половина на XIX век</p> <p>Избор на дијалектната основа на македонскиот стандарден јазик</p> <p>Учебникарската дејност во Македонија во XIX век</p> <p>Јазикот на македонските писатели од XIX век</p> <p>Погледите на К. П. Мисирков за македонскиот јазик</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Да се запознава со погледите и ставовите за македонскиот литературен јазик во втората половина на XIX век;</li> <li>- да го сфаќа значењето на изборот на дијалектната основа на македонскиот стандарден јазик;</li> <li>- да ја сфаќа улогата на македонските преродбеници во оформурањето на македонскиот стандарден јазик;</li> <li>- да ги препознава народнојазичните особености во делата на македонските писатели од XIX век;</li> <li>- да ја разбира улогата на образованисто и учебникарството во прифаќањето на утврдувањето на литературниот јазик;</li> <li>- да ги наведе и коментира погледите и ставовите на Крсте Петков Мисирков;</li> <li>- да го определи нивното значење – историско за македонскиот литературен јазик;</li> <li>- да изврши анализа на јазичните особености на погледите на Мисирков во споредба со стандардниот јазик;</li> </ul>	<p>Дебата: погледите и ставовите за македонскиот литературен јазик во втората половина на 19 век и денес.</p> <p>Вежби: дијалектни текстови преку кои ќе се определи значењето на дијалектот и неговата функција (комуникациска и во литература)</p> <p>Дебата: македонските преродбеници и нивната улога во 19 век</p> <p>Вежби: текстови за јазично поврзување на одредени карактеристики во делата на македонските писатели од 19 век.</p> <p>Дебата: погледите и ставовите на Крсте Петков Мисирков за македонскиот јазик.</p> <p>Вежби: текстови за анализа на јазичните особености на Мисирков споредени со стандардниот јазик.</p>	<p>Историја, социологија</p> <p>Историја</p> <p>Историја</p>
--	---	---	--

<p>Македонскиот јазик меѓу двете светски војни</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да ги категоризира надворешните јазични фактори што ја условуваат јазичната ситуација помеѓу двете светски војни;</li> <li>- да анализира јазични особености на текстови од македонскиот јазик од овој период;</li> <li>- да ја дефинира кодификацијата и да го определи неговото историско значење;</li> <li>- да ја поврзува со претходните фази од историскиот развој на македонскиот развој;</li> </ul>	<p>Дебата: каква е јазичната ситуација меѓу двете светски војни? Вежби: текстови за разликување на кодифицираниот и некодифицираниот јазик.</p>	
<p>Кодификација на македонскиот стандарден јазик</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да разликува кодифициран од некодифициран јазик;</li> </ul>		
<p>Улогата на Блаже Конески во кодификацијата на македонскиот литературен (стандарден) јазик</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да анализира текстови од првите години на кодификацијата и ги споредува со македонскиот стандарден јазик;</li> <li>- да го истакнува и заклучува значењето и улогата на Блаже Конески и на другите македонски лингвисти од овој период во кодификацијата на македонскиот литературен (стандарден) јазик;</li> </ul>	<p>Дискусија: “Знаењето” на јазикот на Конески презентирано во неговата поезија.</p>	<p>Историја и литература</p>

<b>СИНТАКСА</b>	- Да ја дефинира синтаксата како дел од граматиката што ги проучува способностите на зборовите да се поврзуваат меѓу себе;	Вежби за структура на реченицата, смисловната и граматичката разлика.	Со странските јазици и сите наставни предмети посебно со логиката.
Синтаксата како дел од граматиката			
Задачи на синтаксата			
Именска група			
Синтагма			
Реченица			
Дефиниција на реченицата	- да ја дефинира реченицата како централна синтаксична единица единство од зборови меѓу кои е воспоставена врска;	Вежби преку со поставување и воочување на разликите во целта на исказот, емоционалната оценка, интонацијата од гледна точка на навиците на изразност на речта.	Со логиката, странските јазици, лингвистиката, социологијата, науката за литературата, историјата, социолингвистиката.
Глаголот како главен член на реченицата			
Проста раченица	- да ги разликува структурите на простата и сложената реченица при тоа да се имаат в предвид сите видови приредени и подредени врски на зборовите.	Вежби за изделување на зборовни парови на спој од именка и придавка или глагол и прилог; определување на сите видови на врски на зборовите во реченицата преку откривање на разни додатоци имајќи ја предвид зависноста и меѓусебното усогласување и управност. Ваквите врски можат и графички да се претстават.	Со странските јазици
Прирок: глаголски и именски Подмет			
Согласување меѓу подметот и прирокот			

Граматичка структура на реченицата	- Да го определат изразот на ставот на говорителот за односот на она што се соопштува со стварноста;	Вежби: текстови во кои говорителот при опиштењето сака со реченицата да соопши, да праша, да изрази желба, потреба, заповед.	Со странските јазици.
Безлични реченици	- да ги разликуваат од сите други реченици во тоа што прирокот во нив не отвора место за подмет;	Вежби: текстови во кои ќе ги определат групите: безлични реченици со глаголски и безлични реченици со глаголско – именски прирок.	
Активни и пасивни реченици	- да ги разликуваат случаите кога со подметот се именува вршителот или трпителот на действото;	Вежби: текстови со соодветни примери – примена на графоскопот.	Со останатите јазици и со психологијата.
Модална карактеристика (стрuktura) на реченицата	- да ја определува модалноста како израз на говорителот и односот на тоа што го соопштува со стварноста;	Вежби: за составување на реченици од гледна точка на модалноста со различни средства на изразување на ставот на говорителот	
Расказни, прашални, заповедни и желбени реченици	- да ги разликува видовите реченици;	Вежби: текстови за определување на видовите реченици.	Со странските јазици

Негација	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да ја сфаќаат негацијата и средствата за негација ;</li> <li>- да разликува видови на негација (еднократна и повеќекратна реченица, членски вградена);</li> </ul>	Примери на текстови во рамките на секој тип на реченици – потврдни и одречни (раскази, желбени, заповедни, прашални).	Со странските јазици и со логиката
Предмет (директен и индиректен)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да разликува во реченицата: директен, индиректен и предлошки предмет;</li> </ul>	Вежби: текстови со директен, индиректен и предлошки предмет.	Со странските јазици
Удвојување на директниот и на индиректниот предмет	<ul style="list-style-type: none"> <li>- практично да го совладува удвојувањето на директниот и индиректниот предмет;</li> </ul>	Вежби: текстови како можеме полесно да ја примениме дадената содржина во трите вида предмет.	
Предмет со предлог или предлошки предмет	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да ја познава разликата меѓу предлошкиот предмет и прилошката определба;</li> </ul>	Текстови во кои можеме да ја определиме границата меѓу предлошкиот предмет и прилошката определба.	
Прилошки определби (време, место, начин, причина, количество, цел, услов, допуштање)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да ги класифицира прилошките определби и видовите.</li> </ul>	Вежби: текстови во кои има прилошки определби со соодветно значење, смисла, потекло, со морфемска,односно зборообразувачка анализа.	Со странските јазици

Второстепени реченични членови: атрибут и апозиција	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да ги разликува атрибутот и апозицијата како второстепени реченични членови, видовите: придавски, именски;</li> <li>- да ја определува апозицијата како самостоен второстепен реченичен член;</li> </ul>	Вежби: текстови во кои на соодветно место и соодветно значење ќе бидат употребени второстепените реченични членови (атрибут и апозиција).	Со странските јазици
Сложена реченица  Сврзнички и бессврзнички и сложени реченици	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да ја определува и да ја усвојува сложената реченица и нејзината структура, сематичко – граматичките признания, главната и споредната реченица, речениците и сврзници и без сврзници;</li> </ul>	Вежби: текстови во кои се споредуваат простата и сложената реченица, а ова значи откривање и на разликите и на специфичностите на системот, како и на сличностите во разликите.	Со странските јазици
Независносложен реченици (Составни, спротивни, разделни, исклучни и заклучни)	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да ги споредува независносложените и зависносложените, како и врската меѓу речениците – потесна и полабава;</li> </ul>	Вежби: составување на сложени реченици од повеќе реченици; трансформации на независносложените во зависносложен реченици и обратно и трансформации на бессврзничките реченици во сврзнички реченици и обратно.	Со странските јазици

<p>Зависно сложени реченици (Временски, причински, последични, целни, условни, допунски, начински, релативни, исказни)</p> <p>Директен и индиректен говор</p> <p>Односот меѓу глаголските дејства во сложената раченица</p> <p>Редот на дел-речениците во сложената реченица</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да ги определуваат прецизно и правилно видот на зависникот од дел од сложената реченица;</li> <li>- да го употребува практично начинот на предавањето на тутите или свои зборови во други околности;</li> <li>- да конструира глаголски форми за односот меѓу дејствата во сложените реченици;</li> <li>- да го применува редот на дел-речениците во врска со независносложените реченици, при што сврзникот останува меѓу двете дел – речениции кај зависно – сложените при што сврзникот оди со зависната реченица;</li> </ul>	<p>Вежби: врз примери на текстови од уметничката и друг вид на литературата; вежби за самостојно составување зависно – сложени реченици од дадени прости и реченици.</p> <p>Вежби со соодветни примери</p> <p>Вежби со примери.</p> <p>Вежби со соодветни примери на редот на дел-речениците во зависносложените реченици (исказни, односни, временски, последични, целни, условни, допусни).</p>	<p>Со странските јазици и логиката.</p> <p>Со странските јазици, литературата и сите други научни и стручни области и дисциплини.</p> <p>Со странските јазици.</p>
--	---	---	--

	<p>Запирката меѓу деловите на раченицата</p> <p>Запирката меѓу дел-речениците</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- да ја употребува практично во споеви и делови од една реченица;</li>   <li>- да ја употребува запирката во речениците во зависност од меѓусебниот однос кога образуваат независносложена реченица, како самостојни, кога образуваат зависносложена реченица како потесно свразани меѓу себе.</li> </ul>	<p>Вежби со соодветни примери.</p> <p>Вежби со соодветни примери што бараат подробно разгледување.</p>	<p>Со странските јазици, логиката, психологијата.</p> <p>Со странските јазици.</p>
	<p><b>ФРАЗЕОЛОГИЈА</b></p> <p>Поим за фразеологизмите</p> <p>Класификација на фразеологизмите</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>- Да ја дефинира фразеологијата како дел од лексикологијата што ги проучува зборовните состави како јазични единици;</li>   <li>- да ја разликува класификацијата на фразеологизмите според потеклото, значењето, функциите, степенот на слеаноста, неделивоста итн.</li> </ul>	<p>Вежби со примери од степенот на слеаноста и според граматичкиот состав фразеолошките изрази.</p> <p>Шема за класификација на фразеологизмите</p>	<p>Со странските јазици.</p>

ПРОГРАМСКО ПОДРАЧЈЕ: ЛИТЕРАТУРА (72 часа)			
Области и содржини	Цели	Дидактички насоки	Корелација меѓу содржините и меѓу предметите
<b>Романтизам</b> <b>Појавата на романтизмот во европските култури</b> <b>Општествено-историски контекст</b>	<b>Ученикот:</b> – да ги репродуцира условите во кои се појавува романтизмот како движење во уметноста, воопшто.	Визуелен материјал. Документарно-историски текстови за овој период. Репродукции.	Со историјата и со уметностите.
<b>Романтизмот во Франција</b> <b>Виктор Иго</b> <b>„Клетници“, избор од поезијата</b>	– Да ги препознава почетоците на францускиот романтизам во делата на Шатобријан и господата де Стал; – да ги регистрира белезите на романтизмот во текстовите; – да го коментира влијанието на предговорот на драмата „Кромвел“ од Виктор Иго врз развитокот на романтизмот;  – да ги интерпретира романот и поезијата на Иго со препознавање на романтичарските белези.	Извадоци од текстовите на Алфред де Вињи, Ламартин, Стендал и Алфред де Мисе, Александар Дима, Жорж Санд. Предговорот на „Кромвел“.  Био-библиографски материјали. Избор од поезијата на Иго.	
<b>Романтизмот во Германија</b> <b>Хохан В. Гете</b> <b>„Страданијата на младиот Вертер“</b>	– Да ја коментира различната улога на движењето „Sturm und Drang“, на „Јенското движење“ и на „Хајделбершкиот кружок“ во развитокот на германскиот романтизам.	Извадоци од текстовите на Хердерлин, Тик, Новалис, Хайнрих фон Клајст, Е.Т.А. Хофман, Фридрих де ла Мот, Адалберт Шамисо.	Со историјата.

<b>Романтизмот во Англија</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ја споредува улогата на „Езерската школа“ во англискиот романтизам со онаа на др. школи во германскиот.</li> </ul>	Текстови од Водрсворт, Колриџ; извадоци од историските романи на Волтер Скот.	Со историјата и со уметностите.
<b>Џорџ Гордон Бајрон „Странствувањето на Чајлд Харолд“</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните биобиблиографски податоци за Бајрон;</li> <li>– да го интерпретира текстот препознавајќи ги романтичарските белези.</li> </ul>	Поемата „Странствувањето на Чајлд Харолд“.	Со историјата.
<b>Романтизмот во американската литература Едгар Алан По</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните биобиблиографски податоци за По;</li> <li>– да ги споредува белезите на романтизмот во лириката и во расказите на По.</li> </ul>	„Философија на композицијата“; избор од лириката и од расказите на По.	Со уметностите.
<b>Спецификите на романтизмот кај словенските народи</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги коментира спецификите на романтизмот кај словенските народи (туѓинска власт, национална свест, однос кон јазикот, собирање народни умотворби, учебникарство).</li> </ul>	Визуелен материјал. Факсимили на изданија и текстови од словенски романтичари.	Со историјата.
<b>Романтизмот во Русија Александар С. Пушкин „Евгениј Онегин“ Избор од поезијата</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги регистрира сличностите и разликите на романтизмот во руската литература и во западните литератури;</li> <li>– да ги репродуцира основните биобиблиографски податоци за Пушкин;</li> <li>– да го интерпретира „Евгениј Онегин“ лириката (избор) на Пушкин низ клучот на постиката на романтизмот.</li> </ul>	Визуелен материјал. Текстови од Пушкин. Текстови за творештвото на Пушкин (од современиците и од понови теоретичари/критичари).	Со историјата и со уметностите.

<b>Михаил Лермонтов</b> <b>Избор од поезијата</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните био-библиографски податоци за Лермонтов;</li> <li>– да ја интерпретира лириката на Лермонтов со покажување на романтичарското во неа.</li> </ul>	Текстови за илустрација на програмските барања.	
<b>Преглед на романтизмот кај јужнословенските народи</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги забележува јужнословенските специфики на романтизмот;</li> <li>– да ја коментира општествената и националната положба на јужнословенските народи во романтизмот.</li> </ul>	Текстови – енциклопедиски и белетристички како илустрација на соодветната содржина.	Со историјата и со уметностите.
<b>Романтизмот во македонската литература/ преродба</b> <b>Собирачи на македонските народни умотворби</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги наведува спецификите на македонскиот романтизам/преродба;</li> <li>– да ги споредува собирачите на мак. умотворби (Караџиќ, Григорович, Верковиќ, Гологанов, Гиновски, Карапов; Шапкарев, Цепенков);</li> <li>– да ги коментира идеите на учебниките и нивните јазични концепции (преглед).</li> </ul>	Визуелен материјал. Книги од собирачите. Текстови за илустрација на собирачката постапка.	Со историјата и внатрешна корелација со програмското подрачје Јазик.
<b>Улогата на Димитрија Миладинов во преродбенското движење</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните био-библиографски податоци за Димитрија Миладинов;</li> <li>– да го коментира значењето на Димитрија Миладинов за преродбата.</li> </ul>	Текстови (белешки на биографите на Миладинов). Фотографии и репродукции, факсимили.	Со историјата и внатрешна корелација со содржините од народната литература.
<b>Рајко Жинзифов</b> <b>Избор од поезијата</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните био-библиографски податоци за Жинзифов;</li> </ul>	Текстови. Лирски песни. Визуелен материјал.	

<p><b>Константин Миладинов</b>  <b>Избор од поезијата. Предговорот на „Зборникот“</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– да ја интерпретира поезијата;</li> <li>– да ја коментира „Прошедба“ како зародиш на жанрот расказ и од книжевно-историски аспект.</li>   <li>– Да ги репродуцира основните биобиблиографски податоци за Константин Миладинов;</li> <li>– да ги интерпретира песните на К.М. од аспект на романтичарската поетика;</li> <li>– да го коментира предговорот кон „Зборникот“ како прв теориски текст во македонската наука за литературата.</li>   <li>– Да ги репродуцира основните биобиблиографски податоци за Г. Прличев;</li> <li>– да го интерпретира „Сердарот“;</li> <li>– да го споредува романтичарското во поемата со белезите на западноевропските поеми;</li> <li>– да го коментира „Сердарот“ од аспект на автопоетичките белешеки во „Автобиографијата“ на Прличев.</li>   <li>– Да ги репродуцира основните биобиблиографски податоци за В. Чернодрински;</li> <li>– да ја интерпретира драмата внимавајќи на белезите на жанрот.</li> </ul>	<p>Текстови – книжевно-историски, белетристички. Текстови од „Зборникот“ споредени со оригиналната поезија на К. Миладинов.</p>	
<p><b>Григор Прличев</b>  <b>„Сердарот“</b></p>		<p>Визуелен материјал. Извадоци од „Автобиографијата“ на Прличев. Песни за деца („Воспитание или дванадесет песни“), извадоци од „Скендербеј“. Народната песна „Кузман капидан“ за споредба со „Сердарот“.</p>	<p>Со историјата.</p>
<p><b>Војдан Поп Георгиев</b>  <b>Чернодрински</b>  <b>„Македонска крвава свадба“</b></p>		<p>Визуелен материјал за театралската активност на В. Чернодрински. Извадоци од други текстови.</p>	<p>Со историјата и со историјата на театарот.</p>

<b>Реализам</b> <b>Односот кон стварноста</b> <b>Односот кон романтизмот</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги наведува промените кои од различни сфери влијаат врз промена на уметноста;</li> <li>– да го коментира односот на литературата кон стварноста (животот) и кон претходната литература;</li> <li>– да ги наведува најзначајните претставници и дела на реализмот.</li> </ul>	<p>Визуелен материјал. Текстови со искази на реалистите за реализмот. Белетристички текстови (извадоци) за илустрација на реалистичките белези на литературата.</p>	Со историјата, со историјата на уметноинста. Внатрешна корелација со историјата на литературата.
<b>Оноре де Балзак</b> „Чичо Горио“	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните биобиблиографски податоци за Балзак и за неговата основоположничка улога во реалистичката поетика;</li> <li>– да го интерпретира романот покажувајќи ги белезите на реализмот во постапката на авторот.</li> </ul>	<p>Визуелен материјал. Искази на Балзак во врска со неговото творештво. Извадоци од критиката за Балзак. Извадоци од други негови дела.</p>	
<b>Видови реализам</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги споредува спецификите на критичкиот и психолошкиот реализам.</li> </ul>	<p>Извадоци од текстови како илустрација на наставната содржина.</p>	Со историјата на психологијата. Внатрешна корелација со историјата на литературата.
<b>Н. В. Гоголь</b> Избор од расказите	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните биобиблиографски податоци за Гоголь;</li> <li>– да ја коментира раскажувачката постапка и хуморот/гротеската на Гоголь преку примерот на расказите.</li> </ul>	<p>Извадоци од исказувањата за поетиката на Гоголь. Извадоци од „Мртви души“ за споредба со постапката во расказите на Гоголь.</p>	

<p><b>Ф. М. Достоевски</b> „Злосторство и казна“</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните био-библиографски податоци за Достоевски;</li> <li>– да го интерпретира романот со посочување на белезите на реализмот во него;</li> <li>– да ги коментира идеите на Достоевски за казната и христијанската идеја за прстувањето.</li> </ul>	<p>Визуелен материјал. Извадоци од дневниците на сопрругата на Достоевски. Извадоци од Библијата и Куранот за споредба со религиските идеи на Достоевски.</p>	
<p><b>Л. Н. Толстој</b> „Смртта на Иван Илич“</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните био-библиографски податоци за Толстој;</li> <li>– да го интерпретира романот од аспект на реализмот;</li> <li>– да го коментира нараторот во делото.</li> </ul>	<p>Визуелен материјал. Извадоци од исказувања на и за Толстој. Извадоци од други текстови на Толстој.</p>	<p>Со историјата.</p>
<p><b>Македонска литература</b> (меѓу Првата и Втората светска војна)</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните податоци за историскиот и културниот контекст во Македонија во овој период.</li> </ul>	<p>Визуелен материјал. Извадоци од историски текстови, публицистички материјал и др.</p>	<p>Со историјата.</p>
<p><b>Васил Иљоски</b> „Чорбаци Теодос“</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните био-библиографски податоци за Иљоски;</li> <li>– да го интерпретира текстот со потенцирање на белезите на жанрот и на врските со фолклорот.</li> </ul>	<p>Визуелен материјал. Извадоци од текстови за животот на авторот. Автопоетички искази и сл. Извадоци од другите негови драми.</p>	<p>Со историјата и со историјата на театарот.</p>

<b>Антон Панов</b> „Печалбари“	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните био-библиографски податоци за Панов;</li> <li>– да ја интерпретира драмата со потенцирање на мотивот кој се среќава и во др. жанрови.</li> </ul>	Визуелен материјал. Текстови за споредба на наставната содржина. Други драмски текстови од Панов.	
<b>Ристо Крле</b> „Парите се отепувачка“	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните био-библиографски податоци за Крле;</li> <li>– да ја интерпретира драмата врз фонот на „трагичното недоразбирање“.</li> </ul>	Визуелен материјал. Извадоци од „Автобиографијата“ на Крле. Извадоци од „Недоразбирање“ на Ками за споредба на текстовите.	
<b>Кочо Рацин</b> „Бели мугри“	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните био-библиографски податоци за Рацин;</li> <li>– да ја интерпретира поетската книга од аспект на структурата, мотивите;</li> <li>– да ја коментира идејата за основоположничката улога на Рацин во македонската литература;</li> <li>– да ги споредува сличностите во различните жанрови кај Рацин.</li> </ul>	Визуелен материјал. Извадоци од критиката за Рацин. Извадоци од прозните и критичките текстови на Рацин. Народни песни за споредба на ритамската матрица на лириката на Рацин. Дебата за важноста на Рацин во македонската литература.	Со историјата.
<b>Коле Неделковски</b> Избор од поезијата	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните био-библиографски податоци за Неделковски;</li> <li>– да ги препознава врските на лириката на авторот со народната лирика.</li> </ul>	Визуелен материјал. Избор од поезијата. Народни песни за споредба на сличностите.	Со историјата. Внатрешна корелација со народната литература.
<b>Македонската литература во НОВ</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните книжевно-историски податоци за оваа литература (преглед).</li> </ul>	Визуелен и публицистички материјал. Извадоци од текстови.	Со историјата.

<p><b>Македонската литература по Втората св. војна</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните книжевно-историски податоци за македонската литература (периодизација, класификација на жанровите, автори, дела).</li> </ul>	<p>Визуелен материјал. Шеми. Извадоци од текстови.</p>	<p>Со историјата на литературата.</p>
<p><b>Славко Јаневски „Улица“</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните биобиблиографски податоци за Јаневски;</li> <li>– да го интерпретира текстот;</li> <li>– да го препознава нараторот-дете;</li> <li>– да го коментира начинот на кој е претставена стварноста во романот.</li> </ul>	<p>Визуелен материјал. Извадоци од др. текстови на Јаневски. Аудиозаписи од поезијата на Јаневски. Дебата за широкиот жанровски зафат на Јаневски и неговото место во македонската литература.</p>	
<p><b>Стале Попов „Крпен живот“</b></p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>– Да ги репродуцира основните биобиблиографски податоци за С. Попов;</li> <li>– да го интерпретира романот со одбележување на врските со фолклорот;</li> <li>– да го коментира начинот на кој е претставена стварноста во романот.</li> </ul>	<p>Визуелен материјал. Извадоци со искази на авторот на неговото творештво. Извадоци од критиката за Стале Попов. Дебата за местото на С. Попов во македонската литература.</p>	

**Лектира:**

1. Жорж Санд, „Малечката Фадета“
2. Е. Т. А. Хофман, „Раскази“
3. Едгар Алан По, „Авантурите на Артур Гордон Пим“
4. П. П. Његош, „Горски венец“
5. Рајко Жинзифов „Крвава кошула“
6. Н. В. Гоголь, „Ревизор“
7. Славко Јаневски, „Две Марии“
8. Албер Ками, „Недоразбирање“

### **4.3. Наставни методи и активности на учење**

Наставникот може да ги применува сите верифицирани методи во согласност со дефинираните цели. Му се препорачува засилување на проблемско-творечкиот методски систем, аналитико-интерпретативниот и, по можност, корелациско-интегративниот. Наставникот треба да иницира комплетно самостојна активност на учениците, да ги води кон смисловно-рецептивно и смисловно-активно учење и постојано треба да ги коригира механичко-рецептивното и механичко-активното учење како рецидиви на претходните едукативни системи и традиционалистичките настави, воопшто.

#### **АКТИВНОСТИ НА НАСТАВНИКОТ**

Наставникот е одговорен за организацијата и реализацијата на наставниот процес. Тој е задолжен да ја испланира наставата глобално, тематски и оперативно (фондот на часовите и нивната распределба дозволува креативност и еластичност на наставникот во реализацијата на целите). Наставникот е должен континуирано да се надградува и да ги следи новините од сопствената стручна област (лингвистика, наука за литературата, методика), како и да изготви инструменти за вреднување, пред се, на сопствената работа, по што ќе биде подготвен за оценување на знаењата на своите ученици.

#### **АКТИВНОСТИ НА УЧЕНИКОТ**

Ученикот треба да биде поттикнат на континуирано активно следење на наставата со активно слушање кое подразбира негова реакција со соодветно поставени прашања, одговори и коментари во врска со наставните содржини. Ученикот треба со претходна подготовка да ја следи наставата. Наставникот го поттикнува читањето како основна активност за усвојување нови содржини, но и како критичко читање при кое ученикот се обидува својот личен став да го изрази, да го аргументира и да го брани со помош на усвоените алатки за дескрипција на текст. Ученикот преку активноста пишување усвојува определени знаења, умеенja и способности, темелни за неговиот иден живот.

#### **4.4. Организација и реализација на наставата**

- Во трета година се работат четири задолжителни писмени работи за кои се испланирани 12 наставни часа (за техничка подготвока, изведба и поправка).
- Предметот *македонски јазик и литераптура* подразбира поделба на часовите за усвојување нови наставни содржини од областа на јазикот и литературата, како и една третина од часовите (20+20) за реализирање на функционалните цели на обете подрачја, со акцент врз самостојната работа на учениците (кои ги подразбираат знаењата, умеењата и способностите, дефинирани во општите, функционалните и во одделните цели на подрачјата).

#### **4.5. Наставни средства и помагала**

Реализацијата на Програмата подразбира солидна библиотека, медиотека, графички помагала, компјутерска техника и сл.

4.5.1. Наставни средства: според Стандардот за простор, опрема и наставни средства

4.5.2. Учебници и учебни помагала за учениците:

- учебник *по македонски јазик*
- учебник *по литераптура*
- избор со задолжителни текстови

4.5.3. Дополнителна литература за наставникот:

1. Бојковска, Стојка; Ѓуркова–Минова, Лилјана; Пандев, Димитар; Цветковски, Живко, *Македонски јазик, Скопје 2000*
2. Видоечки, Конески, Угринова-Скаловска, Правопис на македонскиот јазик
3. *Речник на македонскиот јазик* (со српскохрватски толкувања), Скопје 1986
4. Конески, Кирил, *Правоизсен речник, Скопје 1999*
5. Минова-Ѓуркова, Лилјана, *Синтакса на македонскиот стандарден јазик, Скопје 2000*

## **5. ОЦЕНУВАЊЕ НА ПОСТИГАЊАТА НА УЧЕНИЦИТЕ**

Вреднувањето на резултатите е задолжително и се одвива според позитивните законски норми.

Напредувањето и оценувањето на учениците постојано се следи и се врши континуирано во текот на наставата, со обид на учениците оценувањето да им ја покаже реалната состојба во нивните знаења со што ќе се стимулираат за нивно перманентно продлабочување.

Усниот инструментариум се состои од одговори на прашања, поставување (ученички) прашања, самостојно изложување на доживувања и сфаќања, ставови и судови.

Пишуваниот инструментариум ќе претпочита писмени работи, објективни тестови на знаења, тестови на способности, особено на самостојни ученички текстови (есеј) во кои учениците ќе ги аплицираат научените нешта низ сопствениот, индивидуален израз.

Оценувањето се врши по определена тема, во текот на тримесечјето, полугодието и крајот на годината.

За учениците кои покажуваат вонреден интерес и успех задолжително се организира додатна настава.

За учениците кои не ги усвојуваат во задоволителна мера знаењата, задолжително се организира дополнителна настава.

## **6. КАДРОВСКИ И МАТЕРИЈАЛНИ ПРЕДУСЛОВИ ЗА РЕАЛИЗАЦИЈА НА НАСТАВАТА**

### **6.1. Основни карактеристики на наставниците**

Покрај условите пропишани во Законот за средно образование наставникот како:

- предавач: *соопштува информации, формулира проблеми, дефинира, соопштува, објаснува, демонстрира, прави врски меѓу поимите, го идентира важнојто и универзалното;*
- организатор на наставата: *планира активностите, поставува, формулира прашања, го одредува времетраењето на активностите и др.;*
- партнёр во педагошката комуникација: *дава мислење, иницира дијалог, мотивира, подтикнува, подстакнува, насочува дискусија, прави корелација со знаењата од областите на другите предмети;*
- оченувач: *објективно ги евалуира активностите на ученикот во областите на знаењето, како и на однесувањето на ученикот.*

## **6.2. Стандарди за наставниот кадар**

*Завршени студии ѝо:*

1. Македонски јазик и книжевност или македонски јазик и македонска книжевност – наставна насока; или македонски јазик, спрски јазик и книжевност – наставна насока;
2. Македонска книжевност и јужнословенски книжевности со македонски јазик како втор главен предмет (поранешната група Историја на книжевностите на народите на СФРЈ – наставна насока).
3. Општа и компаративна книжевност – наставна насока (според програмата до 1993 година).

## **6.3. Стандард за простор и опрема**

- Наставата се организира во училиница или во кабинет, а по исклучок се проследува со придржни активности кои го менуваат местото на реализацијата (институции на културата, научни институции, природен амбиент и др.).

# **7. ДАТА НА ИЗРАБОТКА И НОСИТЕЛИ НА ИЗРАБОТКАТА НА НАСТАВНАТА ПРОГРАМА**

## **7.1. Датум на изработка: април 2002 година**

## **7.2. Состав на работната група:**

1. м-р Благоја Трајковски, советник во Бирото за развој на образованието, раководител
2. д-р Живко Цветковски, професор на Филолошкиот факултет
3. д-р Стојка Бојковска, професор на Филолошкиот факултет
4. д-р Јадранка Владова, доцент на Филолошкиот факултет
5. Мите Стефановски, самостоен педагошки советник во Бирото за развој на образованието на Република Македонија
6. Блага Панева, професор во ДСУ „Никола Карев“, Скопје
7. Александар Коцев, професор во ДСУ „Арсени Јовков“, Скопје

## **8. ПОЧЕТОК НА ПРИМЕНА НА НАСТАВНАТА ПРОГРАМА**

Датум на започнување: *1.09.2003 година*

## **9. ОДОБРУВАЊЕ НА НАСТАВНАТА ПРОГРАМА ПО МАКЕДОНСКИ ЈАЗИК И ЛИТЕРАТУРА**

Наставната програма по предметот *македонски јазик и литература* ја одобри (донаесе):

\_\_\_\_\_ со решение бр. \_\_\_\_\_ од \_\_\_\_\_ година.